

## Aperçu des plans de prévoyance

Valable dès le 01.01.2023

## Table des matières

|            |  |          |
|------------|--|----------|
| <b>I.</b>  | <b>Dispositions communes aux différents plans de prévoyance</b>          | <b>3</b> |
| Art. 1     | Principe du choix des plans  | 3        |
| Art. 2     | Financement des cotisations  | 3        |
| Art. 3     | Délai d'attente pour les prestations AI                                  | 3        |
| Art. 4     | Seuil d'entrée   | 4        |
| Art. 5     | Composantes de salaire occasionnelles                                    | 4        |
| <b>II.</b> | <b>Paramètres techniques relatifs aux différents plans de prévoyance</b> | <b>5</b> |
| A.         | Plan de prévoyance «Minima Plus»   | 5        |
| B.         | Plan de prévoyance «Media»   | 10       |
| C.         | Plan de prévoyance «Supra»   | 15       |
| D.         | Plan de prévoyance «Supra Plus»  | 20       |
| E.         | Plan de prévoyance «Maxima»  | 25       |
| F.         | Plan de prévoyance «Maxima Plus»   | 30       |
| G.         | Plan de prévoyance «Optima»  | 35       |

### Prestations de vieillesse

Bases de calcul pour les bonifications de vieillesse

Art. 6 Bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

Art. 7 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

Bonifications de vieillesse complémentaires

Art. 8 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse complémentaires

### Prestations risques

Bases de calcul pour les prestations risques

Art. 9 Paramètres applicables aux prestations risques

Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

Art. 10 Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfants d'invalidité ou d'orphelin

Capital-décès complémentaire

Art. 11 Paramètres applicables au capital-décès complémentaire

Financement des rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

Art. 12 En principe

Art. 13 Cotisation de base

Art. 14 Cotisation complémentaire

Art. 15 Financement du capital-décès complémentaire

Art. 16 Frais d'administration

### Tablettes de rachat

## I. Dispositions communes aux différents plans de prévoyance

### Art. 1 Principe du choix des plans

- <sup>1</sup> Les plans de prévoyance sont décrits à l'annexe de la convention d'affiliation.
- <sup>2</sup> Lorsque les plans de prévoyance prévoient plusieurs choix (ci-après : «Variantes»), l'employeur peut en principe choisir une Variante par collectif d'assurés.
- <sup>3</sup> Lorsque la Variante ne s'applique pas à un collectif d'assurés mais à la convention d'adhésion, ceci est indiqué.

### Art. 2 Financement des cotisations

- <sup>1</sup> Les sociétés individuelles et collectives choisissent une des Variantes 1-6 selon alinéa 4 ci-dessous par convention d'adhésion et non pas par collectif d'assurés.
- <sup>2</sup> Pour les indépendants de sociétés individuelles et collectives, une Variante supplémentaire peut toujours être choisie parmi les Variantes 1-6 selon alinéa 4.
- <sup>3</sup> Les sociétés anonymes, sociétés à responsabilité limitée et corporations de droit public choisissent soit une des Variantes 1-6 selon alinéa 4 par convention d'adhésion, soit une des Variantes 1, 3 ou 5 selon alinéa 4 par collectif d'assurés.
- <sup>4</sup> Variantes des cotisations de l'employeur en pour-cent de la somme des cotisations à payer :

|   | Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 | Variante 6 |
|---|------------|------------|------------|------------|------------|------------|
| Part de l'employeur des bonifications de vieillesse | 50%        | 100%       | 67%        | 50%        | 50%        | 67%        |
| Cotisations risques et frais d'administration       | 50%        | 100%       | 67%        | 67%        | 100%       | 100%       |

### Art. 3 Délai d'attente pour les prestations AI

- <sup>1</sup> Les sociétés individuelles et collectives choisissent une des Variantes 1-2 selon alinéa 4 ci-dessous par convention d'adhésion et non pas par collectif d'assurés.
- <sup>2</sup> Pour les indépendants de sociétés individuelles et collectives une Variante supplémentaire peut toujours être choisie parmi les Variantes 1-2.
- <sup>3</sup> Les sociétés anonymes, sociétés à responsabilité limitée et corporations de droit public choisissent une des Variantes 1-2 selon alinéa 4, soit par convention d'adhésion, soit par collectif d'assurés.
- <sup>4</sup> Les Variantes suivantes sont possibles :

| Variante 1 | Variante 2 |
|------------|------------|
| 12 mois    | 24 mois    |

#### Art. 4 Seuil d'entrée

<sup>1</sup> Selon la déduction de coordination pour les cotisations d'épargne choisie, les Variantes suivantes sont possibles :

| Variante 1   | Variante 2   |
|--|--|
| Seuil d'entrée légal :<br>CHF 22'050.00                          | ½ du seuil d'entrée légal :<br>CHF 11'025.00   |
| (en cas de choix du montant de coordination entier selon la LPP) | (en cas de choix du montant de coordination adapté ou le demi montant de coordination ainsi qu'en cas de choix sans montant de coordination) |

#### Art. 5 Composantes de salaire occasionnelles

<sup>1</sup> Les composantes de salaire occasionnelles selon le règlement sont assurées :

| Variante 1 | Variante 2 |
|------------|------------|
| oui        | non        |

## II. Paramètres techniques relatifs aux différents plans de prévoyance

### A. Plan de prévoyance «Minima Plus»

#### Prestations de vieillesse

#### Bases de calcul pour les bonifications de vieillesse

##### Art. 6 Bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Les bonifications de vieillesse sont échelonnées en fonction de l'âge et en pour-cent du salaire épargne assuré.

| Age                         | 25–34 | 35–44 | 45–54 | 55–70 |
|-----------------------------|-------|-------|-------|-------|
| Bonifications de vieillesse | 7%    | 10%   | 15%   | 18%   |

##### Art. 7 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2–4, lorsque le salaire annuel soumis à l'AVS annoncé s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00.

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire épargne assuré coordonné minimal<sup>1</sup> pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF 3'675.00.

<sup>3</sup> Le salaire épargne assuré coordonné maximal pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 | Variante 6 |
|------------|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 | 882'000.00 |

<sup>4</sup> La libération des cotisations<sup>2</sup> en cas d'invalidité est octroyée sur le salaire épargne assuré jusqu'à CHF 592'800.00<sup>3</sup>.

#### Bonifications de vieillesse complémentaires

##### Art. 8 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse complémentaires

<sup>1</sup> Des bonifications de vieillesse complémentaires peuvent être octroyées sur le salaire assuré pour les prestations de vieillesse jusqu'à CHF 400'000.00, au maximum.

<sup>2</sup> En fonction de l'âge, les bonifications de vieillesse complémentaires suivantes en pour-cent du salaire assuré peuvent être choisies :

|             | Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 |
|-------------|------------|------------|------------|------------|
| 18–24 ans : | 0%         | 3%         | 5%         | 7%         |
| 25–70 ans : | 0%         | 3%         | 4%         | 5%         |

<sup>1</sup> Le salaire épargne assuré est déterminé comme suit : salaire AVS brut - montant de coordination

<sup>2</sup> En cas de libération des cotisations, les cotisations de la personne assurée et de l'employeur sont en principe à la charge de la Fondation. L'avoir de vieillesse continue d'être crédité des bonifications de vieillesse réglementaires du plan de base, le salaire épargne maximal assuré étant déterminant.

<sup>3</sup> Avec un taux d'occupation à 100 %, ce dernier correspond au quadruple salaire épargne maximal selon la loi sur l'assurance-accident de CHF 148'200.00.

## Prestations risques

### Bases de calcul pour les prestations risques

#### Art. 9 Paramètres applicables aux prestations risques

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2-4.; lorsque le salaire annuel soumis à l'AVS annoncé s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00.

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire risque maximal assuré s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 |
|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 |

### Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

#### Art. 10 Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfants d'invalides ou d'orphelin

<sup>1</sup> La rente d'invalidité est choisie en pour-cent du salaire risque :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 |
|------------|------------|------------|------------|
| –          | 50%        | 60%        | 70%        |

<sup>2</sup> La rente de conjoint est choisie en pour-cent de la rente d'invalidité selon l'al. 1.<sup>4</sup>

|  | Variante 1 | Variante 2                             |
|--|------------|--|
| personnes assurées actives décédées  | –          | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées libérées du paiement des cotisations / personnes assurées invalides               | –          | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées retraitées / personnes continuant de travailler après l'âge de retraite ordinaire | –          | 60% de la rente de vieillesse annuelle |

<sup>3</sup> La rente pour enfant d'invalides et la rente d'orphelin sont choisies en pour-cent de la rente d'invalidité selon l'al. 1 :

| Variante 1 | Variante 2 |
|------------|------------|
| –          | 20%        |

<sup>4</sup> En cas de décès d'une personne assurée active après l'âge ordinaire de la retraite, les prestations de survivants correspondent à celles servies en cas de décès d'une personne retraitée assurée (art. 29 du règlement de prévoyance).

## Capital-décès complémentaire

### Art. 11 Paramètres applicables au capital-décès complémentaire

<sup>1</sup> L'assurance d'un capital-décès complémentaire est prévue pour les personnes assurées actives. Des tranches de CHF 10'000.00 jusqu'à CHF 200'000.00 au maximum peuvent être choisies :

| Variante 1   | Variante 2  |
|--|---|
| Non, aucun capital-décès complémentaire n'est prévu. | Oui; le montant du capital-décès complémentaire s'élève à CHF : |

## Financement des rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

### Art. 12 En principe

- <sup>1</sup> Les cotisations risques se composent d'une cotisation de base (art. 13) et d'une cotisation complémentaire (art. 14).
- <sup>2</sup> Le financement diffère en fonction des éléments suivants : du délai d'attente (12 ou 24 mois) et du choix de la rente d'invalidité en pour-cent du salaire risque assuré (50%, 60% ou 70%, art. 9 al. 1).

### Art. 13 Cotisation de base

<sup>1</sup> Avec un délai d'attente de 24 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | –     | –     | –     | –     | –        | –        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 0.6   | 0.9   | 1.05  | 1.3   | 1.55     | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 0.7   | 1.0   | 1.15  | 1.4   | 1.65     | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 0.8   | 1.1   | 1.25  | 1.5   | 1.75     | 0        |

<sup>2</sup> Avec un délai d'attente de 12 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | –     | –     | –     | –     | –        | –        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 0.8   | 1.1   | 1.25  | 1.5   | 1.75     | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 0.9   | 1.2   | 1.35  | 1.6   | 1.85     | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 1.0   | 1.3   | 1.45  | 1.7   | 1.95     | 0        |

#### Art. 14 Cotisation complémentaire

- <sup>1</sup> Le financement de la cotisation complémentaire est calculé comme suit :
- a. cotisation complémentaire : une tranche de CHF 10'000.00 coûte CHF 200.00. La cotisation complémentaire est déterminée par la différence entre le salaire épargne assuré (CHF 592'800.00 au maximum) et le salaire risque assuré divisée par 10'000 et multipliée par 200.<sup>5</sup>

#### Art. 15 Financement du capital-décès complémentaire

- <sup>1</sup> La cotisation pour le capital-décès complémentaire s'élève à 0.3% par tranche choisie.
- <sup>2</sup> Pour un capital-décès complémentaire de CHF 10'000.00 (1 tranche), la cotisation s'élève à CHF 30.00. Pour le capital-décès complémentaire maximal de CHF 200'000.00 (20 tranches), la cotisation s'élève à CHF 600.00.

#### Art. 16 Frais d'administration

- <sup>1</sup> Pour une personne assurée les frais d'administration s'élèvent à 0.4% du salaire annuel soumis à l'AVS annoncé, mais au minimum à CHF 36.00 et au maximum à CHF 480.00. Pour la continuation facultative de l'assurance selon art. 12<sup>bis</sup> du règlement de prévoyance le salaire risque assuré sert comme base de calcul pour les frais d'administration.

#### Tablettes de rachat

(En pour-cent du salaire annuel assuré pour les prestations de vieillesse selon art. 4)

| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 25  | 0                                    | 196  | 164    |
| 26  | 7                                    | 199  | 167    |
| 27  | 14                                   | 202  | 169    |
| 28  | 21                                   | 205  | 172    |
| 29  | 29                                   | 208  | 175    |
| 30  | 36                                   | 211  | 177    |
| 31  | 44                                   | 215  | 180    |
| 32  | 52                                   | 218  | 182    |
| 33  | 60                                   | 221  | 185    |
| 34  | 68                                   | 224  | 188    |
| 35  | 77                                   | 228  | 191    |
| 36  | 88                                   | 231  | 194    |
| 37  | 100                                  | 235  | 197    |
| 38  | 112                                  | 238  | 200    |
| 39  | 124                                  | 242  | 203    |
| 40  | 137                                  | 245  | 206    |
| 41  | 149                                  | 249  | 209    |
| 42  | 162                                  | 253  | 212    |
| 43  | 176                                  | 257  | 215    |

<sup>5</sup> La différence entre le salaire épargne assuré et le salaire risque assuré est arrondie aux CHF 1'000.00 inférieurs.



| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 44  | 189                                  | 260  | 218    |
| 45  | 203                                  | 264  | 221    |
| 46  | 222                                  | 268  | 225    |
| 47  | 241                                  | 272  | 228    |
| 48  | 261                                  | 276  | 232    |
| 49  | 281                                  | 281  | 235    |
| 50  | 302                                  | 285  | 239    |
| 51  | 323                                  | 289  | 242    |
| 52  | 345                                  | 293  | 246    |
| 53  | 367                                  | 298  | 249    |
| 54  | 389                                  | 302  | 253    |
| 55  | 412                                  | 307  | 257    |
| 56  | 438                                  | 311  | 261    |
| 57  | 465                                  | 316  | 265    |
| 58  | 492                                  | 321  | 269    |
| 59  | 520                                  | 274  | 224    |
| 60  | 548                                  | 228  | 179    |
| 61  | 577                                  | 183  | 134    |
| 62  | 607                                  | 137  | 89     |
| 63  | 637                                  | 91   | 45     |
| 64  | 668                                  | 46   | 0      |
| 65  | 699                                  | 0  | 0      |
| 66  | 699                                  | 0  | 0      |
| 67  | 699                                  | 0  | 0      |
| 68  | 699                                  | 0  | 0      |
| 69  | 699                                  | 0  | 0      |
| 70  | 699                                  | 0  | 0      |

## B. Plan de prévoyance «Media»

### Prestations de vieillesse

#### Bases de calcul pour les bonifications de vieillesse

#### Art. 6 Bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Les bonifications de vieillesse sont échelonnées en fonction de l'âge et en pour-cent du salaire épargne assuré.

| Age                         | 25–34 | 35–44 | 45–54 | 55–70 |
|-----------------------------|-------|-------|-------|-------|
| Bonifications de vieillesse | 9%    | 12%   | 17%   | 20%   |

#### Art. 7 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2-4, lorsque le salaire annuel soumis à l'AVS annoncé s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00.

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire épargne assuré coordonné minimal<sup>1</sup> pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF 3'675.00.

<sup>3</sup> Le salaire épargne assuré coordonné maximal pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 | Variante 6 |
|------------|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 | 882'000.00 |

<sup>4</sup> La libération des cotisations<sup>2</sup> en cas d'invalidité est octroyée sur le salaire épargne assuré jusqu'à CHF 592'800.00 au maximum<sup>3</sup>.

#### Bonifications de vieillesse complémentaires

#### Art. 8 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse complémentaires

<sup>1</sup> Des bonifications de vieillesse complémentaires peuvent être octroyées sur le salaire assuré pour les prestations de vieillesse jusqu'à CHF 400'000.00, au maximum.

<sup>2</sup> En fonction de l'âge, les bonifications de vieillesse complémentaires suivantes en pour-cent du salaire assuré peuvent être choisies :

|             | Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 |
|-------------|------------|------------|------------|------------|
| 18–24 ans : | 0%         | 3%         | 5%         | 7%         |
| 25–70 ans : | 0%         | 3%         | 4%         | 5%         |

<sup>1</sup> Le salaire épargne assuré est déterminé comme suit : salaire AVS brut - montant de coordination

<sup>2</sup> En cas de libération des cotisations, les cotisations de la personne assurée et de l'employeur sont en principe à la charge de la Fondation. L'avoir de vieillesse continue d'être crédité des bonifications de vieillesse réglementaires du plan de base, le salaire épargne maximal assuré étant déterminant.

<sup>3</sup> Avec un taux d'occupation à 100%, ce dernier correspond au quadruple salaire maximal selon la loi sur l'assurance-accident de CHF 148'200.00.

## Prestations risques

### Bases de calcul pour les prestations risques

#### Art. 9 Paramètres applicables aux prestations risques

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2-4, lorsque le salaire annuel annoncé à l'AVS s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00.

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire risque maximal assuré s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 |
|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 |

### Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

#### Art. 10 Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfants d'invalidité ou d'orphelin

<sup>1</sup> La rente d'invalidité est choisie en pour-cent du salaire risque :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 |
|------------|------------|------------|------------|
| 40%        | 50%        | 60%        | 70%        |

<sup>2</sup> La rente de conjoint est choisie en pour-cent de la rente d'invalidité selon l'al. 1.<sup>4,5</sup>

|  | Variante 1                             | Variante 2                             |
|--|--|--|
| personnes assurées actives décédées  | 40% de la rente d'invalidité annuelle  | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées libérées du paiement des cotisations / personnes assurées invalides               | 40% de la rente d'invalidité annuelle  | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées retraitées / personnes continuant de travailler après l'âge de retraite ordinaire | 60% de la rente de vieillesse annuelle | 60% de la rente de vieillesse annuelle |

<sup>3</sup> La rente pour enfant d'invalidité et la rente d'orphelin sont choisies en pour-cent de la rente d'invalidité selon l'al. 1 :

| Variante 1 | Variante 2 |
|------------|------------|
| 10%        | 20%        |

<sup>4</sup> Il n'est pas possible de combiner les choix de variantes, c'est-à-dire de choisir par exemple la Variante 2 pour une personne assurée active décédée et la Variante 1 pour une personne libérée du paiement des cotisations ou une personne assurée invalide. Le choix d'une variante donnée s'applique à tout le plan.

<sup>5</sup> En cas de décès d'une personne assurée active après l'âge ordinaire de la retraite, les prestations de survivants correspondent à celles servies en cas de décès d'une personne retraitée assurée (art. 29 du règlement de prévoyance).

## Capital-décès complémentaire

### Art. 11 Paramètres applicables au capital-décès complémentaire

<sup>1</sup> L'assurance d'un capital-décès complémentaire est prévue pour les personnes assurées actives. Des tranches de CHF 10'000.00 jusqu'à CHF 200'000.00 au maximum peuvent être choisies :

| Variante 1   | Variante 2  |
|--|---|
| Non, aucun capital-décès complémentaire n'est prévu. | Oui; le montant du capital-décès complémentaire s'élève à CHF : |

## Financement des rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

### Art. 12 En principe

- <sup>1</sup> Les cotisations risques se composent d'une cotisation de base (art. 13) et d'une cotisation complémentaire (art. 14).
- <sup>2</sup> Le financement diffère en fonction des éléments suivants : du délai d'attente (12 ou 24 mois), du choix de la rente d'invalidité en pour-cent du salaire risque assuré (40%, 50% ou 70%, art. 9 al. 1), de la rente de conjoint (40% ou 60% de la rente d'invalidité) et des rentes pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin (10% ou 20% de la rente d'invalidité).

### Art. 13 Cotisation de base

<sup>1</sup> Avec un délai d'attente de 24 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | 0.6   | 1.05  | 1.2   | 1.4   | 1.7      | 0        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 0.7   | 1.15  | 1.3   | 1.5   | 1.8      | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 0.8   | 1.25  | 1.4   | 1.6   | 1.9      | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 0.9   | 1.35  | 1.5   | 1.7   | 2.0      | 0        |

<sup>2</sup> Avec un délai d'attente de 12 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | 0.8   | 1.25  | 1.4   | 1.6   | 1.9      | 0        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 0.9   | 1.35  | 1.5   | 1.7   | 2.0      | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 1.0   | 1.45  | 1.6   | 1.8   | 2.1      | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 1.1   | 1.55  | 1.7   | 1.9   | 2.2      | 0        |

- <sup>3</sup> En choisissant une rente de conjoint égale à 40% de la rente d'invalidité, la cotisation risques diminue de 0.10%.
- <sup>4</sup> En choisissant une rente pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin égale à 10% de la rente d'invalidité, la cotisation risques diminue de 0.05%.
- <sup>5</sup> Les réductions des cotisations risques relatives à la rente de conjoint et à la rente pour enfant d'invalidité peuvent être cumulées.

#### Art. 14 Cotisation complémentaire

- <sup>1</sup> Le financement de la cotisation complémentaire est calculé comme suit :
- a. cotisation complémentaire : une tranche de CHF 10'000.00 coûte CHF 200.00.  
La cotisation complémentaire est déterminée par la différence entre le salaire épargne assuré (CHF 592'800.00 au maximum) et le salaire risque assuré divisée par 10'000 et multipliée par 200.<sup>6</sup>

#### Art. 15 Financement du capital-décès complémentaire

- <sup>1</sup> La cotisation pour le capital-décès complémentaire est déterminée en percevant 0.3% par tranche choisie.
- <sup>2</sup> Pour un capital-décès complémentaire de CHF 10'000.00 (1 tranche), la cotisation s'élève à CHF 30.00. Pour le capital-décès complémentaire maximal de CHF 200'000.00 (20 tranches), la cotisation s'élève à CHF 600.00.

#### Art. 16 Frais d'administration

- <sup>1</sup> Pour une personne assurée, les frais d'administration s'élèvent à 0.4% du salaire annuel soumis à l'AVS annoncé, mais au minimum à CHF 36.00 et au maximum à CHF 480.00. Pour la continuation facultative de l'assurance selon art. 12<sup>bis</sup> du règlement de prévoyance le salaire risque assuré sert comme base de calcul pour les frais d'administration.

#### Tablettes de rachat

(En pour-cent du salaire annuel assuré pour les prestations de vieillesse selon art. 4)

| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 25  | 0                                    | 226  | 189    |
| 26  | 9                                    | 229  | 192    |
| 27  | 18                                   | 233  | 195    |
| 28  | 28                                   | 236  | 198    |
| 29  | 37                                   | 240  | 201    |
| 30  | 47                                   | 243  | 204    |
| 31  | 57                                   | 247  | 207    |
| 32  | 67                                   | 251  | 210    |
| 33  | 77                                   | 254  | 213    |
| 34  | 88                                   | 258  | 216    |
| 35  | 99                                   | 262  | 220    |
| 36  | 113                                  | 266  | 223    |
| 37  | 127                                  | 270  | 226    |
| 38  | 141                                  | 274  | 230    |

<sup>6</sup> La différence entre le salaire épargne assuré et le salaire risque assuré est arrondie aux CHF 1'000.00 inférieurs.

| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 39  | 156                                  | 278  | 233    |
| 40  | 171                                  | 282  | 237    |
| 41  | 187                                  | 286  | 240    |
| 42  | 202                                  | 291  | 244    |
| 43  | 218                                  | 295  | 247    |
| 44  | 235                                  | 300  | 251    |
| 45  | 252                                  | 304  | 255    |
| 46  | 274                                  | 309  | 259    |
| 47  | 296                                  | 313  | 263    |
| 48  | 319                                  | 318  | 266    |
| 49  | 342                                  | 323  | 270    |
| 50  | 366                                  | 328  | 275    |
| 51  | 390                                  | 332  | 279    |
| 52  | 415                                  | 337  | 283    |
| 53  | 441                                  | 342  | 287    |
| 54  | 466                                  | 348  | 291    |
| 55  | 493                                  | 353  | 296    |
| 56  | 523                                  | 358  | 300    |
| 57  | 553                                  | 364  | 305    |
| 58  | 584                                  | 369  | 309    |
| 59  | 616                                  | 316  | 257    |
| 60  | 648                                  | 263  | 206    |
| 61  | 681                                  | 210  | 154    |
| 62  | 715                                  | 157  | 103    |
| 63  | 749                                  | 105  | 51     |
| 64  | 784                                  | 52   | 0      |
| 65  | 820                                  | 0  | 0      |
| 66  | 820                                  | 0  | 0      |
| 67  | 820                                  | 0  | 0      |
| 68  | 820                                  | 0  | 0      |
| 69  | 820                                  | 0  | 0      |
| 70  | 820                                  | 0  | 0      |

## C. Plan de prévoyance «Supra»

### Prestations de vieillesse

#### Bases de calcul pour les bonifications de vieillesse

#### Art. 6 Bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Les bonifications de vieillesse sont échelonnées en fonction de l'âge et en pour-cent du salaire épargne assuré.

| Age                         | 25–34 | 35–44 | 45–54 | 55–70 |
|-----------------------------|-------|-------|-------|-------|
| Bonifications de vieillesse | 10%   | 15%   | 20%   | 20%   |

#### Art. 7 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2-4, lorsque le salaire annuel soumis à l'AVS annoncé s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00.

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire épargne assuré coordonné minimal<sup>1</sup> pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF 3'675.00.

<sup>3</sup> Le salaire épargne assuré coordonné maximal pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 | Variante 6 |
|------------|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 | 882'000.00 |

<sup>4</sup> La libération des cotisations<sup>2</sup> en cas d'invalidité est octroyée sur le salaire épargne assuré jusqu'à CHF 592'800.00 au maximum<sup>3</sup>.

#### Bonifications de vieillesse complémentaires

#### Art. 8 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse complémentaires

<sup>1</sup> Des bonifications de vieillesse complémentaires peuvent être octroyées sur le salaire assuré pour les prestations de vieillesse jusqu'à CHF 400'000.00, au maximum.

<sup>2</sup> En fonction de l'âge, les bonifications de vieillesse complémentaires suivantes en pour-cent du salaire assuré peuvent être choisies :

|             | Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 |
|-------------|------------|------------|------------|------------|
| 18–24 ans : | 0%         | 3%         | 5%         | 7%         |
| 25–70 ans : | 0%         | 3%         | 4%         | 5%         |

<sup>1</sup> Le salaire épargne assuré est déterminé comme suit : salaire AVS brut - montant de coordination

<sup>2</sup> En cas de libération des cotisations, les cotisations de la personne assurée et de l'employeur sont en principe à la charge de la Fondation. L'avoir de vieillesse continue d'être crédité des bonifications de vieillesse réglementaires du plan de base, le salaire épargne maximal assuré étant déterminant.

<sup>3</sup> Avec un taux d'occupation à 100%, ce dernier correspond au quadruple salaire maximal selon la loi sur l'assurance-accident de CHF 148'200.00.

## Prestations risques

### Bases de calcul pour les prestations risques

#### Art. 9 Paramètres applicables aux prestations risques

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2-4, lorsque le salaire annuel annoncé à l'AVS s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00.

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire risque maximal assuré s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 |
|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 |

### Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

#### Art. 10 Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfants d'invalides ou d'orphelin

<sup>1</sup> La rente d'invalidité est choisie en pour-cent du salaire risque :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 |
|------------|------------|------------|------------|
| 40%        | 50%        | 60%        | 70%        |

<sup>2</sup> La rente de conjoint est choisie en pour-cent de la rente d'invalidité selon l'al. 1.<sup>4,5</sup>

|  | Variante 1                             | Variante 2                             |
|--|--|--|
| personnes assurées actives décédées  | 40% de la rente d'invalidité annuelle  | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées libérées du paiement des cotisations / personnes assurées invalides               | 40% de la rente d'invalidité annuelle  | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées retraitées / personnes continuant de travailler après l'âge de retraite ordinaire | 60% de la rente de vieillesse annuelle | 60% de la rente de vieillesse annuelle |

<sup>3</sup> La rente pour enfant d'invalides et la rente d'orphelin sont choisies en pour-cent de la rente d'invalidité selon l'al. 1 :

| Variante 1 | Variante 2 |
|------------|------------|
| 10%        | 20%        |

<sup>4</sup> Il n'est pas possible de combiner les choix de variantes, c'est-à-dire de choisir par exemple la Variante 2 pour une personne assurée active décédée et la Variante 1 pour une personne libérée du paiement des cotisations ou une personne assurée invalide. Le choix d'une variante donnée s'applique à tout le plan.

<sup>5</sup> En cas de décès d'une personne assurée active après l'âge ordinaire de la retraite, les prestations de survivants correspondent à celles servies en cas de décès d'une personne retraitée assurée (art. 29 du règlement de prévoyance).



## Capital-décès complémentaire

### Art. 11 Paramètres applicables au capital-décès complémentaire

<sup>1</sup> L'assurance d'un capital-décès complémentaire est prévue pour les personnes assurées actives. Des tranches de CHF 10'000.00 jusqu'à CHF 200'000.00 au maximum peuvent être choisies :

| Variante 1   | Variante 2  |
|--|---|
| Non, aucun capital-décès complémentaire n'est prévu. | Oui; le montant du capital-décès complémentaire s'élève à CHF : |

## Financement des rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

### Art. 12 En principe

- <sup>1</sup> Les cotisations risques se composent d'une cotisation de base (art. 13) et d'une cotisation complémentaire (art. 14).
- <sup>2</sup> Le financement diffère en fonction des éléments suivants : du délai d'attente (12 ou 24 mois), du choix de la rente d'invalidité en pour-cent du salaire risque assuré (40%, 50% ou 70%, art. 9 al. 1), de la rente de conjoint (40% ou 60% de la rente d'invalidité) et des rentes pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin (10% ou 20% de la rente d'invalidité).

### Art. 13 Cotisation de base

<sup>1</sup> Avec un délai d'attente de 24 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | 0.8   | 1.35  | 1.45  | 1.6   | 1.9      | 0        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 0.9   | 1.45  | 1.55  | 1.7   | 2.0      | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 1.0   | 1.55  | 1.65  | 1.8   | 2.1      | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 1.1   | 1.65  | 1.75  | 1.9   | 2.2      | 0        |

<sup>2</sup> Avec un délai d'attente de 12 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | 1.0   | 1.55  | 1.65  | 1.8   | 2.1      | 0        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 1.1   | 1.65  | 1.75  | 1.9   | 2.2      | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 1.2   | 1.75  | 1.85  | 2.0   | 2.3      | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 1.3   | 1.85  | 1.95  | 2.1   | 2.4      | 0        |

- <sup>3</sup> En choisissant une rente de conjoint égale à 40% de la rente d'invalidité, la cotisation risques diminue de 0.10%.
- <sup>4</sup> En choisissant une rente pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin égale à 10% de la rente d'invalidité, la cotisation risques diminue de 0.05%.
- <sup>5</sup> Les réductions des cotisations risques relatives à la rente de conjoint et à la rente pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin peuvent être cumulées.

#### Art. 14 Cotisation complémentaire

- <sup>1</sup> La cotisation complémentaire comporte 2 composantes de cotisations.
- <sup>2</sup> Le financement des cotisations complémentaires 1 et 2 est calculé comme suit :
- cotisation complémentaire 1 : une tranche de CHF 10'000.00 coûte CHF 210.00.  
La cotisation complémentaire est déterminée par la différence entre le salaire épargne assuré (CHF 592'800.00 au maximum) et le salaire risque assuré divisée par 10'000 et multipliée par 210.<sup>6</sup>
  - cotisation complémentaire 2 : une tranche de CHF 10'000.00 coûte CHF 130.00.  
La cotisation complémentaire 2 est déterminée par la différence entre le salaire épargne assuré et le salaire épargne assuré pour la libération des cotisations (CHF 592'800.00 au maximum) divisée par 10'000 et multipliée par 130.<sup>7</sup>

#### Art. 15 Financement du capital-décès complémentaire

- <sup>1</sup> La cotisation pour le capital-décès complémentaire est déterminée en percevant 0.3% par tranche choisie.
- <sup>2</sup> Pour un capital-décès complémentaire de CHF 10'000.00 (1 tranche), la cotisation s'élève à CHF 30.00. Pour le capital-décès complémentaire maximal de CHF 200'000.00 (20 tranches), la cotisation s'élève à CHF 600.00.

#### Art. 16 Frais d'administration

- <sup>1</sup> Pour une personne assurée, les frais d'administration s'élèvent à 0.4% du salaire annuel soumis à l'AVS annoncé, mais au minimum à CHF 36.00 et au maximum à CHF 480.00. Pour la continuation facultative de l'assurance selon art. 12<sup>bis</sup> du règlement de prévoyance le salaire risque assuré sert comme base de calcul pour les frais d'administration.

#### Tableaux de rachat

(En pour-cent du salaire annuel assuré pour les prestations de vieillesse selon art. 4)

| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 25  | 0                                    | 245  | 206    |
| 26  | 10                                   | 249  | 209    |
| 27  | 20                                   | 253  | 212    |
| 28  | 31                                   | 256  | 215    |
| 29  | 41                                   | 260  | 218    |
| 30  | 52                                   | 264  | 221    |
| 31  | 63                                   | 268  | 225    |
| 32  | 74                                   | 272  | 228    |
| 33  | 86                                   | 276  | 232    |
| 34  | 98                                   | 280  | 235    |

<sup>6,7</sup> La différence entre le salaire épargne assuré et le salaire risque assuré est arrondie aux CHF 1'000.00 inférieurs.

| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 35  | 109                                  | 285  | 239    |
| 36  | 127                                  | 289  | 242    |
| 37  | 144                                  | 293  | 246    |
| 38  | 162                                  | 298  | 250    |
| 39  | 180                                  | 302  | 253    |
| 40  | 199                                  | 307  | 257    |
| 41  | 218                                  | 311  | 261    |
| 42  | 237                                  | 316  | 265    |
| 43  | 257                                  | 321  | 269    |
| 44  | 277                                  | 325  | 273    |
| 45  | 298                                  | 330  | 277    |
| 46  | 324                                  | 335  | 281    |
| 47  | 350                                  | 340  | 285    |
| 48  | 377                                  | 345  | 290    |
| 49  | 405                                  | 350  | 294    |
| 50  | 433                                  | 356  | 298    |
| 51  | 461                                  | 361  | 303    |
| 52  | 491                                  | 366  | 307    |
| 53  | 520                                  | 372  | 312    |
| 54  | 551                                  | 378  | 317    |
| 55  | 582                                  | 383  | 321    |
| 56  | 614                                  | 389  | 326    |
| 57  | 646                                  | 395  | 331    |
| 58  | 679                                  | 401  | 336    |
| 59  | 712                                  | 343  | 279    |
| 60  | 747                                  | 285  | 223    |
| 61  | 781                                  | 228  | 167    |
| 62  | 817                                  | 170  | 111    |
| 63  | 853                                  | 114  | 56     |
| 64  | 891                                  | 57   | 0      |
| 65  | 928                                  | 0  | 0      |
| 66  | 928                                  | 0  | 0      |
| 67  | 928                                  | 0  | 0      |
| 68  | 928                                  | 0  | 0      |
| 69  | 928                                  | 0  | 0      |
| 70  | 928                                  | 0  | 0      |

## D. Plan de prévoyance «Supra Plus»

### Prestations de vieillesse

#### Bases de calcul pour les bonifications de vieillesse

##### Art. 6 Bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Les bonifications de vieillesse sont échelonnées en fonction de l'âge et en pour-cent du salaire épargne assuré.

| Age                         | 25–34 | 35–44 | 45–54 | 55–70 |
|-----------------------------|-------|-------|-------|-------|
| Bonifications de vieillesse | 14%   | 17%   | 20%   | 22%   |

##### Art. 7 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2-4, lorsque le salaire annuel soumis à l'AVS annoncé s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00.

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire épargne assuré coordonné minimal<sup>1</sup> pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF 3'675.00.

<sup>3</sup> Le salaire épargne assuré coordonné maximal pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 | Variante 6 |
|------------|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 | 882'000.00 |

<sup>4</sup> La libération des cotisations<sup>2</sup> en cas d'invalidité est octroyée sur le salaire épargne assuré jusqu'à CHF 592'800.00 au maximum<sup>3</sup>.

#### Bonifications de vieillesse complémentaires

##### Art. 8 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse complémentaires

<sup>1</sup> Des bonifications de vieillesse complémentaires peuvent être octroyées sur le salaire assuré pour les prestations de vieillesse jusqu'à CHF 400'000.00, au maximum.

<sup>2</sup> En fonction de l'âge, les bonifications de vieillesse complémentaires suivantes en pour-cent du salaire assuré peuvent être choisies :

|             | Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 |
|-------------|------------|------------|------------|------------|
| 18–24 ans : | 0%         | 3%         | 5%         | 7%         |
| 25–70 ans : | 0%         | 3%         | 4%         | 5%         |

<sup>1</sup> Le salaire épargne assuré est déterminé comme suit : salaire AVS brut - montant de coordination

<sup>2</sup> En cas de libération des cotisations, les cotisations de la personne assurée et de l'employeur sont en principe à la charge de la Fondation. L'avoir de vieillesse continue d'être crédité des bonifications de vieillesse réglementaires du plan de base, le salaire épargne maximal assuré étant déterminant.

<sup>3</sup> Avec un taux d'occupation à 100%, ce dernier correspond au quadruple salaire maximal selon la loi sur l'assurance-accident de CHF 148'200.00.

## Prestations risques

### Bases de calcul pour les prestations risques

#### Art. 9 Paramètres applicables aux prestations risques

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2-4, lorsque le salaire annuel annoncé à l'AVS s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00.

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire risque maximal assuré s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 |
|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 |

### Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

#### Art. 10 Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfants d'invalidité ou d'orphelin

<sup>1</sup> La rente d'invalidité est choisie en pour-cent du salaire risque :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 |
|------------|------------|------------|------------|
| 40%        | 50%        | 60%        | 70%        |

<sup>2</sup> La rente de conjoint est choisie en pour-cent de la rente d'invalidité selon l'al. 1.<sup>4,5</sup>

|  | Variante 1                             | Variante 2                             |
|--|--|--|
| personnes assurées actives décédées  | 40% de la rente d'invalidité annuelle  | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées libérées du paiement des cotisations / personnes assurées invalides               | 40% de la rente d'invalidité annuelle  | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées retraitées / personnes continuant de travailler après l'âge de retraite ordinaire | 60% de la rente de vieillesse annuelle | 60% de la rente de vieillesse annuelle |

<sup>3</sup> La rente pour enfant d'invalidité et la rente d'orphelin sont choisies en pour-cent de la rente d'invalidité selon l'al. 1 :

| Variante 1 | Variante 2 |
|------------|------------|
| 10%        | 20%        |

<sup>4</sup> Il n'est pas possible de combiner les choix de variantes, c'est-à-dire de choisir par exemple la Variante 2 pour une personne assurée active décédée et la Variante 1 pour une personne libérée du paiement des cotisations ou une personne assurée invalide. Le choix d'une variante donnée s'applique à tout le plan.

<sup>5</sup> En cas de décès d'une personne assurée active après l'âge ordinaire de la retraite, les prestations de survivants correspondent à celles servies en cas de décès d'une personne retraitée assurée (art. 29 du règlement de prévoyance).

## Capital-décès complémentaire

### Art. 11 Paramètres applicables au capital-décès complémentaire

<sup>1</sup> L'assurance d'un capital-décès complémentaire est prévue pour les personnes assurées actives. Des tranches de CHF 10'000.00 jusqu'à CHF 200'000.00 au maximum peuvent être choisies :

| Variante 1   | Variante 2  |
|--|---|
| Non, aucun capital-décès complémentaire n'est prévu. | Oui; le montant du capital-décès complémentaire s'élève à CHF : |

## Financement des rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

### Art. 12 En principe

- <sup>1</sup> Les cotisations risques se composent d'une cotisation de base (art. 13) et d'une cotisation complémentaire (art. 14).
- <sup>2</sup> Le financement diffère en fonction des éléments suivants : du délai d'attente (12 ou 24 mois), du choix de la rente d'invalidité en pour-cent du salaire risque assuré (40%, 50% ou 70%, art. 9 al. 1), de la rente de conjoint (40% ou 60% de la rente d'invalidité) et des rentes pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin (10% ou 20% de la rente d'invalidité).

### Art. 13 Cotisation de base

<sup>1</sup> Avec un délai d'attente de 24 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | 0.95  | 1.5   | 1.6   | 1.75  | 2.05     | 0        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 1.05  | 1.6   | 1.7   | 1.85  | 2.15     | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 1.15  | 1.7   | 1.8   | 1.95  | 2.25     | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 1.25  | 1.8   | 1.9   | 2.05  | 2.35     | 0        |

<sup>2</sup> Avec un délai d'attente de 12 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | 1.15  | 1.7   | 1.8   | 1.95  | 2.25     | 0        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 1.25  | 1.8   | 1.9   | 2.05  | 2.35     | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 1.35  | 1.9   | 2.0   | 2.15  | 2.45     | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 1.45  | 2.0   | 2.1   | 2.25  | 2.55     | 0        |

- <sup>3</sup> En choisissant une rente de conjoint égale à 40% de la rente d'invalidité, la cotisation risques diminue de 0.10%.
- <sup>4</sup> En choisissant une rente pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin égale à 10% de la rente d'invalidité, la cotisation risques diminue de 0.05%.
- <sup>5</sup> Les réductions des cotisations risques relatives à la rente de conjoint et à la rente pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin peuvent être cumulées.

#### Art. 14 Cotisation complémentaire

- <sup>1</sup> La cotisation complémentaire comporte 2 composantes de cotisations.
- <sup>2</sup> Le financement des cotisations complémentaires 1 et 2 est calculé comme suit :
- cotisation complémentaire 1 : une tranche de CHF 10'000.00 coûte CHF 220.00.  
La cotisation complémentaire est déterminée par la différence entre le salaire épargne assuré (CHF 592'800.00 au maximum) et le salaire risque assuré divisée par 10'000 et multipliée par 220.<sup>6</sup>
  - cotisation complémentaire 2: une tranche de CHF 10'000.00 coûte CHF 140.00.  
La cotisation complémentaire 2 est déterminée par la différence entre le salaire épargne assuré et le salaire épargne assuré pour la libération des cotisations (CHF 592'800.00 au maximum) divisée par 10'000 et multipliée par 140.<sup>7</sup>

#### Art. 15 Financement du capital-décès complémentaire

- <sup>1</sup> La cotisation pour le capital-décès complémentaire est déterminée en percevant 0.3% par tranche choisie.
- <sup>2</sup> Pour un capital-décès complémentaire de CHF 10'000.00 (1 tranche), la cotisation s'élève à CHF 30.00. Pour le capital-décès complémentaire maximal de CHF 200'000.00 (20 tranches), la cotisation s'élève à CHF 600.00.

#### Art. 16 Frais d'administration

- <sup>1</sup> Pour une personne assurée, les frais d'administration s'élèvent à 0.4% du salaire annuel soumis à l'AVS annoncé, mais au minimum à CHF 36.00 et au maximum à CHF 480.00. Pour la continuation facultative de l'assurance selon art. 12<sup>bis</sup> du règlement de prévoyance le salaire risque assuré sert comme base de calcul pour les frais d'administration.

#### Tableaux de rachat

(En pour-cent du salaire annuel assuré pour les prestations de vieillesse selon art. 4)

| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 25  | 0                                    | 277  | 232    |
| 26  | 14                                   | 281  | 236    |
| 27  | 28                                   | 285  | 239    |
| 28  | 43                                   | 290  | 243    |
| 29  | 58                                   | 294  | 247    |
| 30  | 73                                   | 298  | 250    |
| 31  | 88                                   | 303  | 254    |
| 32  | 104                                  | 307  | 258    |
| 33  | 120                                  | 312  | 262    |
| 34  | 137                                  | 317  | 266    |

<sup>6,7</sup> La différence entre le salaire épargne assuré et le salaire risque assuré est arrondie aux CHF 1'000.00 inférieurs.

| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 35  | 153                                  | 321  | 270    |
| 36  | 173                                  | 326  | 274    |
| 37  | 194                                  | 331  | 278    |
| 38  | 215                                  | 336  | 282    |
| 39  | 236                                  | 341  | 286    |
| 40  | 258                                  | 346  | 290    |
| 41  | 280                                  | 352  | 295    |
| 42  | 302                                  | 357  | 299    |
| 43  | 326                                  | 362  | 304    |
| 44  | 349                                  | 368  | 308    |
| 45  | 373                                  | 373  | 313    |
| 46  | 400                                  | 379  | 318    |
| 47  | 428                                  | 384  | 322    |
| 48  | 457                                  | 390  | 327    |
| 49  | 486                                  | 396  | 332    |
| 50  | 516                                  | 402  | 337    |
| 51  | 546                                  | 408  | 342    |
| 52  | 577                                  | 414  | 347    |
| 53  | 609                                  | 420  | 353    |
| 54  | 641                                  | 427  | 358    |
| 55  | 674                                  | 433  | 363    |
| 56  | 709                                  | 439  | 369    |
| 57  | 745                                  | 446  | 374    |
| 58  | 782                                  | 453  | 380    |
| 59  | 820                                  | 387  | 316    |
| 60  | 858                                  | 322  | 252    |
| 61  | 897                                  | 257  | 189    |
| 62  | 937                                  | 193  | 126    |
| 63  | 978                                  | 128  | 63     |
| 64  | 1020                                 | 64   | 0      |
| 65  | 1062                                 | 0  | 0      |
| 66  | 1062                                 | 0  | 0      |
| 67  | 1062                                 | 0  | 0      |
| 68  | 1062                                 | 0  | 0      |
| 69  | 1062                                 | 0  | 0      |
| 70  | 1062                                 | 0  | 0      |



## E. Plan de prévoyance «Maxima»

### Prestations de vieillesse

#### Bases de calcul pour les bonifications de vieillesse

#### Art. 6 Bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Les bonifications de vieillesse sont échelonnées en fonction de l'âge et en pour-cent du salaire épargne assuré.

| Age                         | 25–34 | 35–44 | 45–54 | 55–70 |
|-----------------------------|-------|-------|-------|-------|
| Bonifications de vieillesse | 20%   | 20%   | 20%   | 20%   |

#### Art. 7 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2-4, lorsque le salaire annuel soumis à l'AVS annoncé s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00.

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire épargne assuré coordonné minimal<sup>1</sup> pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF 3'675.00.

<sup>3</sup> Le salaire épargne assuré coordonné maximal pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 | Variante 6 |
|------------|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 | 882'000.00 |

<sup>4</sup> La libération des cotisations<sup>2</sup> en cas d'invalidité est octroyée sur le salaire épargne assuré jusqu'à CHF 592'800.00 au maximum<sup>3</sup>.

#### Bonifications de vieillesse complémentaires

#### Art. 8 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse complémentaires

<sup>1</sup> Des bonifications de vieillesse complémentaires peuvent être octroyées sur le salaire assuré pour les prestations de vieillesse jusqu'à CHF 400'000.00, au maximum.

<sup>2</sup> En fonction de l'âge, les bonifications de vieillesse complémentaires suivantes en pour-cent du salaire assuré peuvent être choisies :

|             | Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 |
|-------------|------------|------------|------------|------------|
| 18–24 ans : | 0%         | 3%         | 5%         | 7%         |
| 25–70 ans : | 0%         | 3%         | 4%         | 5%         |

<sup>1</sup> Le salaire épargne assuré est déterminé comme suit : salaire AVS brut - montant de coordination

<sup>2</sup> En cas de libération des cotisations, les cotisations de la personne assurée et de l'employeur sont en principe à la charge de la Fondation. L'avoir de vieillesse continue d'être crédité des bonifications de vieillesse réglementaires du plan de base, le salaire épargne maximal assuré étant déterminant.

<sup>3</sup> Avec un taux d'occupation à 100%, ce dernier correspond au quadruple salaire maximal selon la loi sur l'assurance-accident de CHF 148'200.00.

## Prestations risques

### Bases de calcul pour les prestations risques

#### Art. 9 Paramètres applicables aux prestations risques

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2–4, lorsque le salaire annuel annoncé à l'AVS s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00.

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire risque maximal assuré s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 |
|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 |

### Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

#### Art. 10 Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfants d'invalides ou d'orphelin

<sup>1</sup> La rente d'invalidité est choisie en pour-cent du salaire risque :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 |
|------------|------------|------------|------------|
| 40%        | 50%        | 60%        | 70%        |

<sup>2</sup> La rente de conjoint est choisie en pour-cent de la rente d'invalidité selon l'al. 1.<sup>4,5</sup>

|  | Variante 1                             | Variante 2                             |
|--|--|--|
| personnes assurées actives décédées  | 40% de la rente d'invalidité annuelle  | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées libérées du paiement des cotisations / personnes assurées invalides               | 40% de la rente d'invalidité annuelle  | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées retraitées / personnes continuant de travailler après l'âge de retraite ordinaire | 60% de la rente de vieillesse annuelle | 60% de la rente de vieillesse annuelle |

<sup>3</sup> La rente pour enfant d'invalides et la rente d'orphelin sont choisies en pour-cent de la rente :

| Variante 1 | Variante 2 |
|------------|------------|
| 10%        | 20%        |

<sup>4</sup> Il n'est pas possible de combiner les choix de variantes, c'est-à-dire de choisir par exemple la Variante 2 pour une personne assurée active décédée et la Variante 1 pour une personne libérée du paiement des cotisations ou une personne assurée invalide. Le choix d'une variante donnée s'applique à tout le plan.

<sup>5</sup> En cas de décès d'une personne assurée active après l'âge ordinaire de la retraite, les prestations de survivants correspondent à celles servies en cas de décès d'une personne retraitée assurée (art. 29 du règlement de prévoyance).

## Capital-décès complémentaire

### Art. 11 Paramètres applicables au capital-décès complémentaire

<sup>1</sup> L'assurance d'un capital-décès complémentaire est prévue pour les personnes assurées actives. Des tranches de CHF 10'000.00 jusqu'à CHF 200'000.00 au maximum peuvent être choisies :

| Variante 1   | Variante 2  |
|--|---|
| Non, aucun capital-décès complémentaire n'est prévu. | Oui; le montant du capital-décès complémentaire s'élève à CHF : |

## Financement des rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

### Art. 12 En principe

- <sup>1</sup> Les cotisations risques se composent d'une cotisation de base (art. 13) et d'une cotisation complémentaire (art. 14).
- <sup>2</sup> Le financement diffère en fonction des éléments suivants : du délai d'attente (12 ou 24 mois), du choix de la rente d'invalidité en pour-cent du salaire risque assuré (40%, 50% ou 70%, art. 9 al. 1), de la rente de conjoint (40% ou 60% de la rente d'invalidité) et des rentes pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin (10% ou 20% de la rente d'invalidité).

### Art. 13 Cotisation de base

<sup>1</sup> Avec un délai d'attente de 24 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | 1.1   | 1.65  | 1.75  | 1.9   | 2.1      | 0        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 1.2   | 1.75  | 1.85  | 2.0   | 2.2      | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 1.3   | 1.85  | 1.95  | 2.1   | 2.3      | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 1.4   | 1.95  | 2.05  | 2.2   | 2.4      | 0        |

<sup>2</sup> Avec un délai d'attente de 12 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | 1.3   | 1.85  | 1.95  | 2.1   | 2.3      | 0        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 1.4   | 1.95  | 2.05  | 2.2   | 2.4      | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 1.5   | 2.05  | 2.15  | 2.3   | 2.5      | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 1.6   | 2.15  | 2.25  | 2.4   | 2.6      | 0        |

- <sup>3</sup> En choisissant une rente de conjoint égale à 40% de la rente d'invalidité, la cotisation risques diminue de 0.10%.
- <sup>4</sup> En choisissant une rente pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin égale à 10% de la rente d'invalidité, la cotisation risques diminue de 0.05%.
- <sup>5</sup> Les réductions des cotisations risques relatives à la rente de conjoint et à la rente pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin peuvent être cumulées.

#### Art. 14 Cotisation complémentaire

- <sup>1</sup> La cotisation complémentaire comporte 2 composantes de cotisations.
- <sup>2</sup> Le financement des cotisations complémentaires 1 et 2 est calculé comme suit :
- cotisation complémentaire 1 : une tranche de CHF 10'000.00 coûte CHF 220.00.  
La cotisation complémentaire est déterminée par la différence entre le salaire épargne assuré (CHF 592'800.00 au maximum) et le salaire risque assuré divisée par 10'000 et multipliée par 220.<sup>6</sup>
  - cotisation complémentaire 2 : une tranche de CHF 10'000.00 coûte CHF 140.00.  
La cotisation complémentaire 2 est déterminée par la différence entre le salaire épargne assuré et le salaire épargne assuré pour la libération des cotisations (CHF 592'800.00 au maximum) divisée par 10'000 et multipliée par 140.<sup>7</sup>

#### Art. 15 Financement du capital-décès complémentaire

- <sup>1</sup> La cotisation pour le capital-décès complémentaire est déterminée en percevant 0.3% par tranche choisie.
- <sup>2</sup> Pour un capital-décès complémentaire de CHF 10'000.00 (1 tranche), la cotisation s'élève à CHF 30.00. Pour le capital-décès complémentaire maximal de CHF 200'000.00 (20 tranches), la cotisation s'élève à CHF 600.00.

#### Art. 16 Frais d'administration

- <sup>1</sup> Pour une personne assurée, les frais d'administration s'élèvent à 0.4% du salaire annuel soumis à l'AVS annoncé, mais au minimum à CHF 36.00 et au maximum à CHF 480.00. Pour la continuation facultative de l'assurance selon art. 12<sup>bis</sup> du règlement de prévoyance le salaire risque assuré sert comme base de calcul pour les frais d'administration.

#### Tableaux de rachat

(En pour-cent du salaire annuel assuré pour les prestations de vieillesse selon art. 4)

| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 25  | 0                                    | 295  | 248    |
| 26  | 20                                   | 300  | 252    |
| 27  | 40                                   | 304  | 255    |
| 28  | 61                                   | 309  | 259    |
| 29  | 82                                   | 313  | 263    |
| 30  | 104                                  | 318  | 267    |
| 31  | 126                                  | 323  | 271    |
| 32  | 149                                  | 328  | 275    |
| 33  | 172                                  | 333  | 279    |
| 34  | 195                                  | 338  | 283    |

<sup>6,7</sup> La différence entre le salaire épargne assuré et le salaire risque assuré est arrondie aux CHF 1'000.00 inférieurs.

| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 35  | 219                                  | 343  | 288    |
| 36  | 243                                  | 348  | 292    |
| 37  | 268                                  | 353  | 296    |
| 38  | 294                                  | 358  | 301    |
| 39  | 319                                  | 364  | 305    |
| 40  | 346                                  | 369  | 310    |
| 41  | 373                                  | 375  | 314    |
| 42  | 400                                  | 380  | 319    |
| 43  | 428                                  | 386  | 324    |
| 44  | 457                                  | 392  | 329    |
| 45  | 486                                  | 398  | 334    |
| 46  | 516                                  | 404  | 339    |
| 47  | 546                                  | 410  | 344    |
| 48  | 577                                  | 416  | 349    |
| 49  | 608                                  | 422  | 354    |
| 50  | 641                                  | 428  | 360    |
| 51  | 673                                  | 435  | 365    |
| 52  | 707                                  | 441  | 370    |
| 53  | 741                                  | 448  | 376    |
| 54  | 776                                  | 455  | 382    |
| 55  | 811                                  | 461  | 387    |
| 56  | 848                                  | 468  | 393    |
| 57  | 885                                  | 475  | 399    |
| 58  | 922                                  | 482  | 405    |
| 59  | 961                                  | 412  | 336    |
| 60  | 1000                                 | 342  | 268    |
| 61  | 1040                                 | 273  | 201    |
| 62  | 1081                                 | 204  | 134    |
| 63  | 1122                                 | 136  | 67     |
| 64  | 1165                                 | 68   | 0      |
| 65  | 1208                                 | 0  | 0      |
| 66  | 1208                                 | 0  | 0      |
| 67  | 1208                                 | 0  | 0      |
| 68  | 1208                                 | 0  | 0      |
| 69  | 1208                                 | 0  | 0      |
| 70  | 1208                                 | 0  | 0      |

## F. Plan de prévoyance «Maxima Plus»

### Prestations de vieillesse

#### Bases de calcul pour les bonifications de vieillesse

##### Art. 6 Bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Les bonifications de vieillesse sont échelonnées en fonction de l'âge et en pour-cent du salaire épargne assuré.

| Age                         | 25–34 | 35–44 | 45–54 | 55–70 |
|-----------------------------|-------|-------|-------|-------|
| Bonifications de vieillesse | 20%   | 20%   | 25%   | 25%   |

##### Art. 7 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2-4, lorsque le salaire annuel soumis à l'AVS annoncé s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire épargne assuré coordonné minimal assuré<sup>1</sup> pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF 3'675.00.

<sup>3</sup> Le salaire épargne assuré coordonné maximal pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 | Variante 6 |
|------------|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 | 882'000.00 |

<sup>4</sup> La libération des cotisations<sup>2</sup> en cas d'invalidité est octroyée sur le salaire épargne assuré jusqu'à CHF 592'800.00 au maximum<sup>3</sup>.

#### Bonifications de vieillesse complémentaires

##### Art. 8 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse complémentaires

<sup>1</sup> Des bonifications de vieillesse complémentaires ne sont pas possibles.

<sup>1</sup> Le salaire épargne assuré est déterminé comme suit : salaire AVS brut - montant de coordination

<sup>2</sup> En cas de libération des cotisations, les cotisations de la personne assurée et de l'employeur sont en principe à la charge de la Fondation. L'avoir de vieillesse continue d'être crédité des bonifications de vieillesse réglementaires du plan de base, le salaire épargne maximal assuré étant déterminant.

<sup>3</sup> Avec un taux d'occupation à 100%, ce dernier correspond au quadruple salaire épargne maximal assuré selon la loi sur l'assurance-accident de CHF 148'200.00.

## Prestations risques

### Bases de calcul pour les prestations risques

#### Art. 9 Paramètres applicables aux prestations risques

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2–4, lorsque le salaire annuel annoncé à l'AVS s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00.

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire risque maximal assuré s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 |
|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 |

### Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

#### Art. 10 Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfants d'invalides ou d'orphelin

<sup>1</sup> La rente d'invalidité est choisie en pour-cent du salaire risque :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 |
|------------|------------|------------|------------|
| 40%        | 50%        | 60%        | 70%        |

<sup>2</sup> La rente de conjoint est choisie en pour-cent de la rente d'invalidité selon l'al. 1.<sup>4,5</sup>

|  | Variante 1                             | Variante 2                             |
|--|--|--|
| personnes assurées actives décédées  | 40% de la rente d'invalidité annuelle  | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées libérées du paiement des cotisations / personnes assurées invalides               | 40% de la rente d'invalidité annuelle  | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées retraitées / personnes continuant de travailler après l'âge de retraite ordinaire | 60% de la rente de vieillesse annuelle | 60% de la rente de vieillesse annuelle |

<sup>3</sup> La rente pour enfant d'invalides et la rente d'orphelin sont choisies en pour-cent de la rente d'invalidité selon l'al. 1 :

| Variante 1 | Variante 2 |
|------------|------------|
| 10%        | 20%        |

<sup>4</sup> Il n'est pas possible de combiner les choix de variantes, c'est-à-dire de choisir par exemple la Variante 2 pour une personne assurée active décédée et la Variante 1 pour une personne libérée du paiement des cotisations ou une personne assurée invalide. Le choix d'une variante donnée s'applique à tout le plan.

<sup>5</sup> En cas de décès d'une personne assurée active après l'âge ordinaire de la retraite, les prestations de survivants correspondent à celles servies en cas de décès d'une personne retraitée assurée (art. 29 du règlement de prévoyance).

## Capital-décès complémentaire

### Art. 11 Paramètres applicables au capital-décès complémentaire

<sup>1</sup> L'assurance d'un capital-décès complémentaire est prévue pour les personnes assurées actives. Des tranches de CHF 10'000.00 jusqu'à CHF 200'000.00 au maximum peuvent être choisies :

| Variante 1   | Variante 2  |
|--|---|
| Non, aucun capital-décès complémentaire n'est prévu. | Oui; le montant du capital-décès complémentaire s'élève à CHF : |

## Financement des rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

### Art. 12 En principe

- <sup>1</sup> Les cotisations risques se composent d'une cotisation de base (art. 13) et d'une cotisation complémentaire (art. 14).
- <sup>2</sup> Le financement diffère en fonction des éléments suivants : du délai d'attente (12 ou 24 mois), du choix de la rente d'invalidité en pour-cent du salaire risque assuré (40%, 50%, 60% ou 70%, art. 9 al. 1), de la rente de conjoint (40% ou 60% de la rente d'invalidité) et des rentes pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin (10% ou 20% de la rente d'invalidité).

### Art. 13 Cotisation de base

<sup>1</sup> Avec un délai d'attente de 24 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | 1.2   | 1.75  | 1.85  | 2.0   | 2.2      | 0        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 1.3   | 1.85  | 1.95  | 2.1   | 2.3      | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 1.4   | 1.95  | 2.05  | 2.2   | 2.4      | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 1.5   | 2.05  | 2.15  | 2.3   | 2.5      | 0        |

<sup>2</sup> Avec un délai d'attente de 12 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | 1.4   | 1.95  | 2.05  | 2.2   | 2.4      | 0        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 1.5   | 2.05  | 2.15  | 2.3   | 2.5      | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 1.6   | 2.15  | 2.25  | 2.4   | 2.6      | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 1.7   | 2.25  | 2.35  | 2.5   | 2.7      | 0        |



- <sup>3</sup> En choisissant une rente de conjoint égale à 40% de la rente d'invalidité, la cotisation risques diminue de 0.10%.
- <sup>4</sup> En choisissant une rente pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin égale à 10% de la rente d'invalidité, la cotisation risques diminue de 0.05%.
- <sup>5</sup> Les réductions des cotisations risques relatives à la rente de conjoint et à la rente pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin peuvent être cumulées.

#### Art. 14 Cotisation complémentaire

- <sup>1</sup> La cotisation complémentaire comporte 2 composantes de cotisations.
- <sup>2</sup> Le financement des cotisations complémentaires 1 et 2 est calculé comme suit :
- cotisation complémentaire 1 : une tranche de CHF 10'000.00 coûte CHF 220.00.  
La cotisation complémentaire est déterminée par la différence entre le salaire épargne assuré (CHF 592'800.00 au maximum) et le salaire risque assuré divisée par 10'000 et multipliée par 220.<sup>6</sup>
  - cotisation complémentaire 2 : une tranche de CHF 10'000.00 coûte CHF 140.00.  
La cotisation complémentaire 2 est déterminée par la différence entre le salaire épargne assuré et le salaire épargne assuré pour la libération des cotisations (CHF 592'800.00 au maximum) divisée par 10'000 et multipliée par 140.<sup>7</sup>

#### Art. 15 Financement du capital-décès complémentaire

- <sup>1</sup> La cotisation pour le capital-décès complémentaire est déterminée en percevant 0.3% par tranche choisie.
- <sup>2</sup> Pour un capital-décès complémentaire de CHF 10'000.00 (1 tranche), la cotisation s'élève à CHF 30.00. Pour le capital-décès complémentaire maximal de CHF 200'000.00 (20 tranches), la cotisation s'élève à CHF 600.00.

#### Art. 16 Frais d'administration

- <sup>1</sup> Pour une personne assurée, les frais d'administration s'élèvent à 0.4% du salaire annuel soumis à l'AVS annoncé, mais au minimum à CHF 36.00 et au maximum à CHF 480.00. Pour la continuation facultative de l'assurance selon art. 12<sup>bis</sup> du règlement de prévoyance le salaire risque assuré sert comme base de calcul pour les frais d'administration.

#### Tableaux de rachat

(En pour-cent du salaire annuel assuré pour les prestations de vieillesse selon art. 4)

| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 25  | 0                                    | 319  | 268    |
| 26  | 20                                   | 323  | 272    |
| 27  | 40                                   | 328  | 276    |
| 28  | 61                                   | 333  | 280    |
| 29  | 82                                   | 338  | 284    |
| 30  | 104                                  | 343  | 288    |
| 31  | 126                                  | 348  | 293    |
| 32  | 148                                  | 354  | 297    |
| 33  | 170                                  | 359  | 301    |
| 34  | 194                                  | 364  | 306    |

<sup>6,7</sup> La différence entre le salaire épargne assuré et le salaire risque assuré est arrondie aux CHF 1'000.00 inférieurs.

| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 35  | 217                                  | 370  | 310    |
| 36  | 241                                  | 375  | 315    |
| 37  | 265                                  | 381  | 320    |
| 38  | 290                                  | 387  | 325    |
| 39  | 315                                  | 392  | 329    |
| 40  | 341                                  | 398  | 334    |
| 41  | 367                                  | 404  | 339    |
| 42  | 394                                  | 410  | 345    |
| 43  | 421                                  | 416  | 350    |
| 44  | 448                                  | 423  | 355    |
| 45  | 476                                  | 429  | 360    |
| 46  | 510                                  | 435  | 366    |
| 47  | 544                                  | 442  | 371    |
| 48  | 579                                  | 449  | 377    |
| 49  | 614                                  | 455  | 382    |
| 50  | 650                                  | 462  | 388    |
| 51  | 687                                  | 469  | 394    |
| 52  | 724                                  | 476  | 400    |
| 53  | 763                                  | 483  | 406    |
| 54  | 801                                  | 491  | 412    |
| 55  | 841                                  | 498  | 418    |
| 56  | 881                                  | 505  | 424    |
| 57  | 922                                  | 513  | 431    |
| 58  | 963                                  | 521  | 437    |
| 59  | 1006                                 | 445  | 363    |
| 60  | 1049                                 | 369  | 290    |
| 61  | 1093                                 | 295  | 217    |
| 62  | 1137                                 | 220  | 144    |
| 63  | 1183                                 | 147  | 72     |
| 64  | 1229                                 | 73   | 0      |
| 65  | 1276                                 | 0  | 0      |
| 66  | 1276                                 | 0  | 0      |
| 67  | 1276                                 | 0  | 0      |
| 68  | 1276                                 | 0  | 0      |
| 69  | 1276                                 | 0  | 0      |
| 70  | 1276                                 | 0  | 0      |

## G. Plan de prévoyance «Optima»

### Prestations de vieillesse

#### Bases de calcul pour les bonifications de vieillesse

#### Art. 6 Bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Les bonifications de vieillesse sont échelonnées en fonction de l'âge et en pour-cent du salaire épargne assuré.

| Age                         | 25–34 | 35–44 | 45–54 | 55–70 |
|-----------------------------|-------|-------|-------|-------|
| Bonifications de vieillesse | 25%   | 25%   | 25%   | 25%   |

#### Art. 7 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse (cotisations épargne)

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2-4, lorsque le salaire annuel annoncé à l'AVS s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00.

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire épargne assuré coordonné minimal<sup>1</sup> pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF 3'675.00.

<sup>3</sup> Le salaire épargne assuré coordonné maximal pour les prestations de vieillesse s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 | Variante 6 |
|------------|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 | 882'000.00 |

<sup>4</sup> La libération des cotisations<sup>2</sup> en cas d'invalidité est octroyée sur le salaire épargne assuré jusqu'à CHF 592'800.00 au maximum<sup>3</sup>.

#### Bonifications de vieillesse complémentaires

#### Art. 8 Paramètres applicables aux bonifications de vieillesse complémentaires

<sup>1</sup> Des bonifications de vieillesse complémentaires ne sont pas possibles.

<sup>1</sup> Le salaire épargne assuré est déterminé comme suit : salaire AVS brut - montant de coordination

<sup>2</sup> En cas de libération des cotisations, les cotisations de la personne assurée et de l'employeur sont en principe à la charge de la Fondation. L'avoir de vieillesse continue d'être crédité des bonifications de vieillesse réglementaires du plan de base, le salaire épargne maximal assuré étant déterminant.

<sup>3</sup> Avec un taux d'occupation à 100%, ce dernier correspond au quadruple salaire épargne maximal assuré selon la loi sur l'assurance-accident de CHF 148'200.00

## Prestations risques

### Bases de calcul pour les prestations risques

#### Art. 9 Paramètres applicables aux prestations risques

<sup>1</sup> Le montant de coordination (MC) s'élève en principe à 7/8 de la rente de vieillesse maximale simple de l'AVS (Variante 1). Il peut être adapté selon les Variantes 2-4, lorsque le salaire annuel annoncé à l'AVS s'élève au moins à la moitié du seuil d'entrée légal, soit au minimum à CHF 11'025.00.

| Variante 1               | Variante 2                        | Variante 3 | Variante 4 |
|--------------------------|-----------------------------------|------------|------------|
| MC entier (selon la LPP) | en fonction du degré d'occupation | demi-MC    | sans MC    |

<sup>2</sup> Le salaire risque maximal assuré s'élève à CHF :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 | Variante 5 |
|------------|------------|------------|------------|------------|
| 62'475.00  | 132'300.00 | 148'200.00 | 296'400.00 | 592'800.00 |

### Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

#### Art. 10 Rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfants d'invalides ou d'orphelin

<sup>1</sup> La rente d'invalidité est choisie en pour-cent du salaire risque :

| Variante 1 | Variante 2 | Variante 3 | Variante 4 |
|------------|------------|------------|------------|
| 40%        | 50%        | 60%        | 70%        |

<sup>2</sup> La rente de conjoint est choisie en pour-cent de la rente d'invalidité selon l'al. 1.<sup>4,5</sup>

|  | Variante 1                             | Variante 2                             |
|--|--|--|
| personnes assurées actives décédées  | 40% de la rente d'invalidité annuelle  | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées libérées du paiement des cotisations / personnes assurées invalides               | 40% de la rente d'invalidité annuelle  | 60% de la rente d'invalidité annuelle  |
| personnes assurées retraitées / personnes continuant de travailler après l'âge de retraite ordinaire | 60% de la rente de vieillesse annuelle | 60% de la rente de vieillesse annuelle |

<sup>3</sup> La rente pour enfant d'invalides et la rente d'orphelin sont choisies en pour-cent de la rente :

| Variante 1 | Variante 2 |
|------------|------------|
| 10%        | 20%        |

<sup>4</sup> Il n'est pas possible de combiner les choix de variantes, c'est-à-dire de choisir par exemple la Variante 2 pour une personne assurée active décédée et la Variante 1 pour une personne libérée du paiement des cotisations ou une personne assurée invalide. Le choix d'une variante donnée s'applique à tout le plan.

<sup>5</sup> En cas de décès d'une personne assurée active après l'âge ordinaire de la retraite, les prestations de survivants correspondent à celles servies en cas de décès d'une personne retraitée assurée (art. 29 du règlement de prévoyance).

## Capital-décès complémentaire

### Art. 11 Paramètres applicables au capital-décès complémentaire

<sup>1</sup> L'assurance d'un capital-décès complémentaire est prévue pour les personnes assurées actives. Des tranches de CHF 10'000.00 jusqu'à CHF 200'000.00 au maximum peuvent être choisies :

| Variante 1   | Variante 2  |
|--|---|
| Non, aucun capital-décès complémentaire n'est prévu. | Oui; le montant du capital-décès complémentaire s'élève à CHF : |

## Financement des rentes d'invalidité, de conjoint et pour enfant

### Art. 12 En principe

- <sup>1</sup> Les cotisations risques se composent d'une cotisation de base (art. 13) et d'une cotisation complémentaire (art. 14).
- <sup>2</sup> Le financement diffère en fonction des éléments suivants : du délai d'attente (12 ou 24 mois), du choix de la rente d'invalidité en pour-cent du salaire risque assuré (40%, 50%, 60% ou 70%, art. 9 al. 1), de la rente de conjoint (40% ou 60% de la rente d'invalidité) et des rentes pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin (10% ou 20% de la rente d'invalidité).

### Art. 13 Cotisation de base

<sup>1</sup> Avec un délai d'attente de 24 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | 1.3   | 2.1   | 2.1   | 2.2   | 2.2      | 0        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 1.4   | 2.2   | 2.2   | 2.3   | 2.3      | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 1.5   | 2.3   | 2.3   | 2.4   | 2.4      | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 1.6   | 2.4   | 2.4   | 2.5   | 2.5      | 0        |

<sup>2</sup> Avec un délai d'attente de 12 mois, une rente de conjoint de 60% et une rente pour enfant d'invalidité ou rente d'orphelin de 20%, la cotisation de base s'élève en % du salaire risque assuré à :

| Age :   | 18-24 | 25-34 | 35-44 | 45-54 | 55-64/65 | 64/65-70 |
|---|-------|-------|-------|-------|----------|----------|
| Variante 1 :<br>en cas de rente d'invalidité de 40% | 1.5   | 2.3   | 2.3   | 2.4   | 2.4      | 0        |
| Variante 2 :<br>en cas de rente d'invalidité de 50% | 1.6   | 2.4   | 2.4   | 2.5   | 2.5      | 0        |
| Variante 3 :<br>en cas de rente d'invalidité de 60% | 1.7   | 2.5   | 2.5   | 2.6   | 2.6      | 0        |
| Variante 4 :<br>en cas de rente d'invalidité de 70% | 1.8   | 2.6   | 2.6   | 2.7   | 2.7      | 0        |

- <sup>3</sup> En choisissant une rente de conjoint égale à 40% de la rente d'invalidité, la cotisation risques diminue de 0.10%.
- <sup>4</sup> En choisissant une rente pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin égale à 10% de la rente d'invalidité, la cotisation risques diminue de 0.05%.
- <sup>5</sup> Les réductions des cotisations risques relatives à la rente de conjoint et à la rente pour enfant d'invalidité et rente d'orphelin peuvent être cumulées.

#### Art. 14 Cotisation complémentaire

- <sup>1</sup> La cotisation complémentaire comporte 2 composantes de cotisations.
- <sup>2</sup> Le financement des cotisations complémentaires 1 et 2 est calculé comme suit :
- cotisation complémentaire 1 : une tranche de CHF 10'000.00 coûte CHF 220.00.  
La cotisation complémentaire est déterminée par la différence entre le salaire épargne assuré (CHF 592'800.00 au maximum) et le salaire risque assuré divisée par 10'000 et multipliée par 220.<sup>6</sup>
  - cotisation complémentaire 2 : une tranche de CHF 10'000.00 coûte CHF 140.00.  
La cotisation complémentaire 2 est déterminée par la différence entre le salaire épargne assuré et le salaire épargne assuré pour la libération des cotisations (CHF 592'800.00 au maximum) divisée par 10'000 et multipliée par 140.<sup>7</sup>

#### Art. 15 Financement du capital-décès complémentaire

- <sup>1</sup> La cotisation pour le capital-décès complémentaire est déterminée en percevant 0.3% par tranche choisie.
- <sup>2</sup> Pour un capital-décès complémentaire de CHF 10'000.00 (1 tranche), la cotisation s'élève à CHF 30.00. Pour le capital-décès complémentaire maximal de CHF 200'000.00 (20 tranches), la cotisation s'élève à CHF 600.00.

#### Art. 16 Frais d'administration

- <sup>1</sup> Pour une personne assurée, les frais d'administration s'élèvent à 0.4% du salaire annuel soumis à l'AVS annoncé, mais au minimum à CHF 36.00 et au maximum à CHF 480.00. Pour la continuation facultative de l'assurance selon art. 12<sup>bis</sup> du règlement de prévoyance le salaire risque assuré sert comme base de calcul pour les frais d'administration.

#### Tableaux de rachat

(En pour-cent du salaire annuel assuré pour les prestations de vieillesse selon art. 4)

| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 25  | 0                                    | 314  | 264    |
| 26  | 25                                   | 318  | 268    |
| 27  | 50                                   | 323  | 272    |
| 28  | 76                                   | 328  | 276    |
| 29  | 102                                  | 333  | 280    |
| 30  | 129                                  | 338  | 284    |
| 31  | 156                                  | 343  | 289    |
| 32  | 183                                  | 348  | 293    |
| 33  | 210                                  | 353  | 297    |
| 34  | 239                                  | 359  | 302    |

<sup>6,7</sup> La différence entre le salaire épargne assuré et le salaire risque assuré est arrondie aux CHF 1'000.00 inférieurs.

| Age | Avoir de vieillesse maximal possible | Montant du rachat maximal pour le financement de la retraite anticipée |        |
|-----|--------------------------------------|--|--------|
|     |                                      | Hommes   | Femmes |
| 35  | 267                                  | 364  | 306    |
| 36  | 296                                  | 369  | 311    |
| 37  | 325                                  | 375  | 316    |
| 38  | 355                                  | 381  | 320    |
| 39  | 385                                  | 386  | 325    |
| 40  | 416                                  | 392  | 330    |
| 41  | 447                                  | 398  | 335    |
| 42  | 478                                  | 404  | 340    |
| 43  | 510                                  | 410  | 345    |
| 44  | 542                                  | 416  | 350    |
| 45  | 575                                  | 422  | 355    |
| 46  | 609                                  | 429  | 361    |
| 47  | 642                                  | 435  | 366    |
| 48  | 677                                  | 442  | 372    |
| 49  | 712                                  | 448  | 377    |
| 50  | 747                                  | 455  | 383    |
| 51  | 783                                  | 462  | 389    |
| 52  | 819                                  | 469  | 394    |
| 53  | 856                                  | 476  | 400    |
| 54  | 893                                  | 483  | 406    |
| 55  | 931                                  | 490  | 412    |
| 56  | 970                                  | 497  | 419    |
| 57  | 1009                                 | 505  | 425    |
| 58  | 1048                                 | 512  | 431    |
| 59  | 1089                                 | 437  | 357    |
| 60  | 1129                                 | 362  | 285    |
| 61  | 1171                                 | 288  | 212    |
| 62  | 1213                                 | 215  | 141    |
| 63  | 1255                                 | 143  | 70     |
| 64  | 1299                                 | 71   | 0      |
| 65  | 1342                                 | 0  | 0      |
| 66  | 1342                                 | 0  | 0      |
| 67  | 1342                                 | 0  | 0      |
| 68  | 1342                                 | 0  | 0      |
| 69  | 1342                                 | 0  | 0      |
| 70  | 1342                                 | 0  | 0      |